

兒童樂園 兒童樂園



98



98

播音台

好消息：

本刊招待長期定戶小讀者聯歡大會，很快就到來了。歡迎

長期定戶各位小讀者，在二月七日那天，

早點到九龍樂

宮戲院參加！

這期隨刊附

送一般小讀者

幸運獎券一張，

大會那天，一

般小讀者雖

然不能入場，

但也可以對號

領取各種名貴

抗蛇毒藥品

英國有個毒蛇研究

所，研究出一種

抗蛇毒的藥品。他們作實

驗那天，把藥品注射到一隻

兔子身上，然後讓毒蛇咬

牠。最初兔子很怕，等被

蛇咬了以後，那兔子立刻

急救，反把毒蛇咬死，而

牠却安然無事。

怪形屋子

一位義大利青年工

程師，新設計一種房

屋，能够佔地少，價

值低，住起來還非常

舒服。這種房屋外形，

像一顆茄子，裏面有廚

房，陽光空氣都很充

足，開屋子的國家要

採用這種房屋。

聲啞兒童能發音

英國有間學校，專收容兩三

歲聲啞兒童，訓練他們發音。教

學方法是利用遊戲，如吹兵

球，吹肥皂泡……使

兒童肺部強健，

再用圖

作動作。

引導聲啞兒

童發音。

小人國王

亨利是位身長三十吋的成年小人，自

起比了一下，還不起過記者的上半身。

有位記者去訪問，把他抱

上飛機，高六呎身

長十七吋，用噴

射內燃機發動，

一小時能飛

三百五十英里

，在各種的噴

射機來說，

它真像一架

玩具飛機。

袖珍飛機

法國最近製

出一種袖珍形

噴射飛機。這

飛機高六呎身

長十七吋，用噴

射內燃機發動，

一小時能飛

三百五十英里

，在各種的噴

射機來說，

它真像一架

玩具飛機。

母雞變公雞

澳門唐家灣，有位

姓梁的中年婦人，養了一隻雞，

最先是隻母雞，替梁家下了幾年

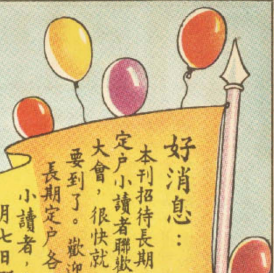
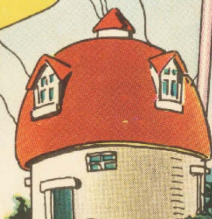
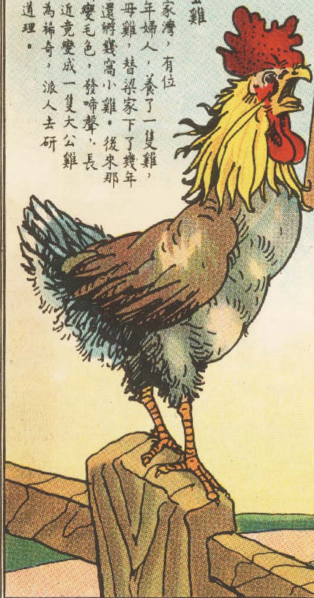
蛋，每年還孵幾窩小雞。後來那

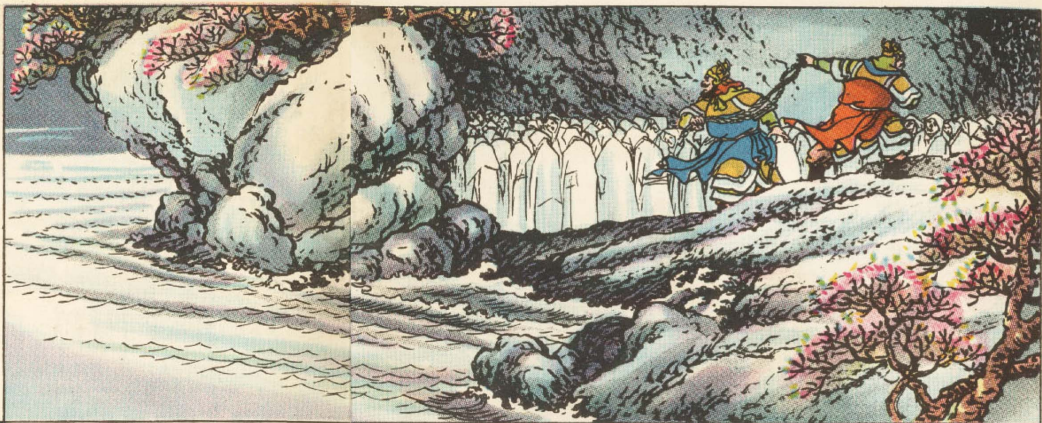
母雞漸漸變毛色，發啼聲，長

雞冠，最近竟變成一隻大公雞。

當地認為稀奇，派人去研

究是甚麼道理。





農曆正月初一，是我國的新年。新年這天，家家放爆竹，戶戶貼春聯；有的人家，在大門上還貼上兩張畫像，那畫像俗稱門神。小朋友都知道，貼春聯是表示吉慶，那麼，貼門神是甚麼意思呢？關於門神有一段來歷，傳說是這樣：很古很古的時候，在波濤洶湧的東海上，有個孤島，沿島圍着一堵高牆，牆的東北方開了一扇大鐵門，這扇大鐵門，是全島唯一的通路。圍牆後面，長滿了桃樹，綿延幾百里，當桃樹開花的時候，非常壯觀，島中央矗立着一座高山，名叫度朔山，山峯終年被雲霧遮蔽着，就是在晴朗的日子裏，也不能看清楚它的面貌。度朔山下，是一片茂密的森林，林中隱藏着數不清的毒蛇猛虎，一陣海風吹來，樹搖草動，百獸爭鳴，真可怕極了。

這座孤島，就是鬼魂島，所有的惡鬼鬼魂都住在這裏。白天，島外很靜，黃昏，就見那些鬼魂，從圍牆的大鐵門，成羣結隊地湧出來，但一會功夫，全變得無影無形，也不知都跑到那裏去了。鬼魂島上，另外有兩位神，一位名叫神

荼（古讀神舒），一位名叫鬱壘（古讀玉律），是眾鬼魂的統治者。他倆生得粗眉圓眼，耳長垂肩，身高體壯，力大無窮。他們治法嚴厲公正，所有鬼魂個個都聽從他們的命令。

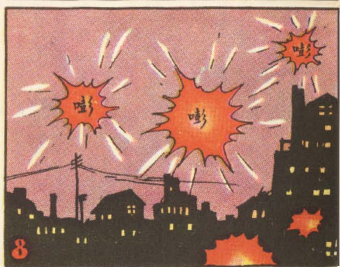
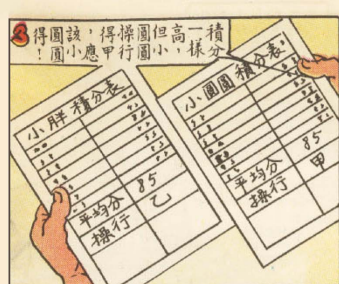
每天快到黎明時分，神荼和鬱壘，便打開那扇大鐵門，手裏拿着一束由葦葉編成的繩索，站在門兩旁，等候眾鬼魂回來。每個鬼魂入門，必須經過他倆檢查盤問，然後才准進門。如果有誰在人間幹了壞事，他倆就毫不留情地，用葦葉繩索細綁起來，扔進山下的密林裏，

讓毒蛇猛虎吃掉。

古時候的人，聽說鬼魂島上有這樣兩位神，於是就把神荼鬱壘畫成畫像，等碰到家宅不安的人家，就把兩位神像貼在門上，說這樣可以保護家人安康，能阻擋魔鬼進門。

後來這事情傳開來，家家戶戶都弄兩張畫像，等到大除夕那天，貼在門上，意思是希望一年裏家宅人口獲得平安。風俗相沿，直到現在，每逢新年，有的人家，照樣貼上門神。





小松鼠的橡果

山上有一對松鼠，他們是母子倆。松鼠媽媽為了蓄藏食糧過冬，現在在冬以前，就忙著採拾乾果。現在已經是冬天了，松鼠媽媽的山洞裏，蓄滿了各種乾果。有栗子，有核桃，有白果……其中最多的是橡果子。栗子果甜，核桃果香，橡果子果沒有味道，還有點發澀。

小松鼠不再跟媽媽到外面去了，每天蹲在洞裏，開始吃蓄藏的乾果。「媽！我不喜歡吃橡果子果，橡果子果一點也不甜！」媽，我光吃栗子和核桃，好不好？」小松鼠拿了一個核桃兩個栗子，仰着臉問媽媽。「嘿！你喜歡甚麼，就吃甚麼好了！」松鼠媽媽點點頭，微微地笑了笑便走開了。

小松鼠得到媽媽認可，就天天吃栗子和核桃，對橡果子果一動也不動。

深冬到來，洞裏的栗子和核桃，都讓小松鼠吃光了，剩下的全是橡果子果。不好嗎？「吃完栗子和核桃的第二天，小松鼠這樣跟媽媽說。

「嘿！昨晚剛下完大雪，今天可能是好天氣，你願意出去就去吧！」松鼠媽媽說完，抿着嘴笑了笑，然後領着他到洞口來。

小松鼠推開洞門，一陣寒氣撲來，等抬起身，就見山野全變成了白銀世界，這裏也是雪，那裏也是雪，到處都是白雪。

「糟了！我常走的那條山路，怎麼不見啦？」小松鼠呆呆地站在洞口，好像讓甚麼迷感住了。正在這時，忽然聽見

有人喊他：「小松鼠！你在幹甚麼？」頭上一隻麻雀，從樹樑的雪縫中探出頭來，問他。

「我想去找栗子呀！不過……以前那條路怎麼不見啦？」

小麻雀抖擻一下身上的雪花，很奇怪的樣子說：「你真是，到這時候還想找栗子？早就沒有了！就是有，也蓋進雪裏了。我出來好久，也沒找到一粒草籽，只在這棵樹上，發現一點點樹芽。」

小松鼠回過頭，又望了望山野，好像不相信麻雀的話。「這麼大的山，總可以找到一兩個栗子啊！」他沒再理小麻雀，低着頭獨個兒尋果子去了。

山前山後全走過了，也沒找到一個栗子果。小松鼠走得又飢又餓，最後還是空着手，勉勉強強

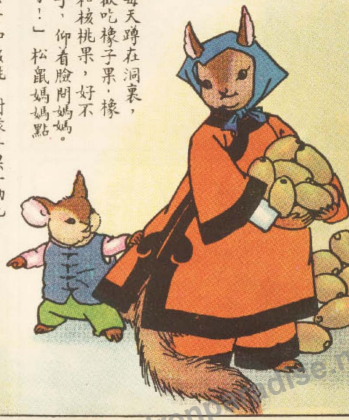
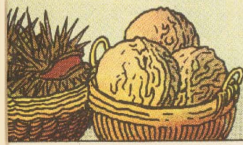
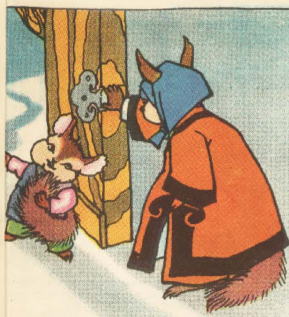
走回家。

小松鼠一進門就有見那堆橡果子果了。他不自主的拿起一個咬了兩下，誰知，像糖炒栗子一樣，甜極了，香極了。

「媽！媽！我出去的時候，你用糖把橡果子果炒了嗎？怎樣今天又甜又香呢？」小松鼠現出奇怪的神情問媽媽。

「沒有呀！媽媽沒動那堆橡果子果啊！」


「那麼為甚麼會這樣甜呢？」小松鼠走近媽媽的身旁來追問，媽媽含着笑，替他打掃身上的雪，等了一會兒才說：「是麼？媽媽也不知道，你自己想想吧！想想究竟是為甚麼？」



迪 朱

這裏是西藏的喇嘛廟，廟裏的喇嘛僧在吹喇叭，吹喇叭，吹喇叭！這樣大的喇叭吹，吹起來能出甚麼聲音呢？

西藏是我國西部一個廣大的國土。在印度以北的帕米爾高原上，人口大約有一百萬。

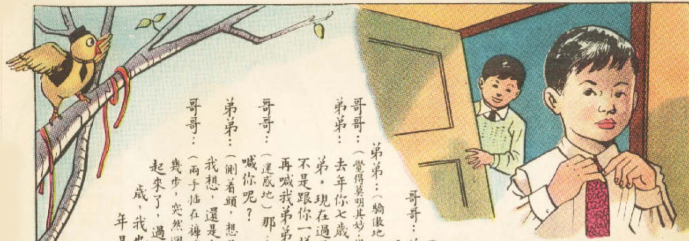


喇嘛救是佛教的一派。西藏人都信奉喇嘛教，叫做喇嘛。那裏的和尚就叫喇嘛。

西藏的小朋友，天天要升學，還要讀佛經，據說，諸佛經比小書還多。

重要，是一件大事。

夏林



時間：新年早上
地點：屋子內
人物：兄弟兩人
(開幕時，弟弟獨自
在屋子裏，正在穿
新衣。)

哥哥：（從外面走進來）
弟弟：弟弟！

哥哥：弟弟，快去跟爸妈拜年呀！

弟弟：（驕傲地）誰是你弟弟？不害臊！

哥哥：（覺得莫明其妙，摸著頭）怎麼啦？你……
弟弟：去年你七歲，我六歲，我是你的弟

弟。現在過了年，我變成七歲了，不是跟你一樣大了嗎？所以你不能再喊我弟弟啦！

哥哥……（連聲地）那……那以後該怎樣喊你呢？

弟弟：（側着頭，想了一會）我也不知道，我想，還是大家不用稱呼好了。

起來了，過了年，雖然你增加了一歲，我也增加了一歲啊！我今年是八歲，還應該是你的哥哥呀！

弟弟：（睜大眼睛）真氣人！這樣說，我不

哥哥：
(慌忙的樣子) 弟弟！新年裏可不許

哭呀！（好容易想起甚麼）——弟弟！要是媽媽添了一個寶寶的話，小寶寶不是要喊你做哥哥嗎？

弟弟：（停止哭，想了一會）當然啦！我比

哥哥：他大才！

去。我們恭祝姑姑今年生一個。哦，
的小寶寶。

（兄弟倆攜手）

手、踏踏跳地(下場)

(幕下)

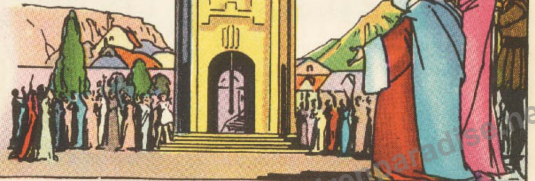


8

從前，義大利境內有一個小王國，名叫亞特里。這王國的皇城，建在一個峻峭的山腰上。亞特里國王為人正直仁慈，很關心民眾的生活。有一天，他叫人買了一口大鐘，安放在市場內一座鐘樓上，鐘樓垂地，這樣連小孩子也能敲響這口大鐘。正式掛鐘那天，國王親自到鐘樓上，舉行一次隆重的典禮，所以男女老幼都來參觀。鐘掛完，

國王當眾致詞：「你們看，這口鐘！唐得很光，發出的聲音也非常洪亮！這是你們的鐘，也是一口正義的鐘！你們有甚麼委屈的事情，可以隨時來敲這大鐘，鐘聲一響，國家的審判官，就會出來替你們辦案，公平處理，不讓一個人受冤枉。可是，非到緊要的時候，不能敲這口鐘。」

自從正義鐘掛起以後，轉眼就過了很多年。這期間曾經有人敲響過幾次那口鐘，每次都得到審判官的公正裁判。可是那座鐘樓，年久失修，鐘繩下段，也因為水淋手摸，漸漸就爛掉了。最後只有高大人墊起腳，才能抓到那根繩。這事被審判官知道了，「這不行啊！如果有個小孩子受了委屈，那怎麼辦呢？」於是下令換一條新鐘繩。但整個亞特里市都找不到這麼長的一條繩。如果派人到外地去買，往返要費好幾天。那麼在這幾天內真的有人須要敲鐘申冤，而又不能搖鐘，那怎麼成呢？這消息傳出去，有人急中生智，也不知從那裏找來一條長長的葡萄藤，就繫在大鐘上。這根葡萄藤，還帶着一些葉子和垂頭，好像鐘樓頂上長出的一條新藤。審判官見了，很高興：「這藤比舊繩子好得多，就用它吧！」



葡萄藤繫上第二天，有

一匹老馬又跛又餓的從鄉間走到市場來。那天，天氣炎熱，行人稀少；那老馬望見綠藤葉

就闖進鐘樓，去咬那根葡萄藤。牠伸長瘦脖子，一咬藤上的綠葉，就聽見「啍！」那鐘就響了一聲，一會就聽見噹噹噹！那鐘聲響個不停。

審判官聽見鐘聲，馬上穿好法衣，匆匆忙忙趕到市場來，百姓們也圍攏來看個究竟。誰知鐘下站的不是人，却是一匹又老又瘦的馬，大家不由得吃了一驚。其中有一個人指着這匹馬說：「這不是那守財奴的戰馬嗎？」另外又有

人補充說：「這老馬曾經救過牠主人的性命，現在怎麼把牠遺棄了？」審判官聽見人們的議論，就下令拘捕那個守財奴。守財奴被捉到，審判官當眾問他：「這匹馬是你的嗎？你怎麼不讓牠吃飽呢？」

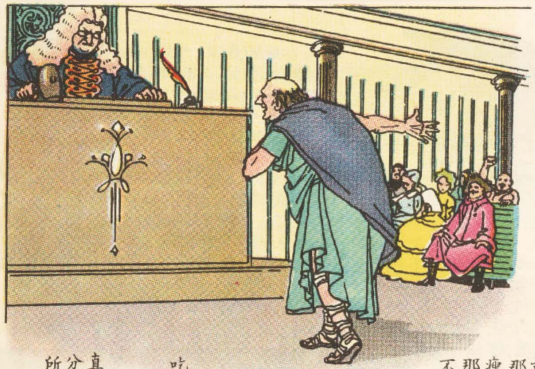
「是我的！因為牠老不中用了，所以就沒給牠甚麼吃，我本來打算賣出去，可是誰也不要牠。」

「這馬不是救過你嗎？」

「是的！審判官！」

「救過你生命的老馬，你還要剝削牠晚年的口糧，真是忘恩負義的傢伙！我現在罰你，將你財產的一半分給老馬，用來買好食物，另外要買一塊草地，蓋一所馬房，讓牠好好過生活，不然，你就得坐牢！」

守財奴低頭認罪，這樣才救了那匹老馬。



鳥鴉的故事 黎冬

在一個山坡上，有一片密密的樹林，林裏住了一大羣鳥鴉。牠們在樹枝上作巢，雖然很吵鬧，但生活過得倒很快樂。山坡脚下，長滿了野草，一直伸展到山坡上，緊接着樹林的邊緣。秋天到來，樹葉開始凋落，野草也枯黃了。

傍晚時分，一隻老鳥鴉從外面飛回來，大聲叫着說：「請

大家注意，請大家

注意。」

林中的鳥鴉們停止吵鬧，一隻隻全圍攏過來。

老鳥鴉說：「今天下午，我在遠處一座山坡上，看見有人丟下一枝火柴，燃着了樹林邊的乾草，乾草一直燒過去，結果整個樹林都燒起來了。我們這樹林邊也有乾草，很可能會燒起來的，如果不想辦法預防，說不定這個樹林，也會被火燒掉，所以希望大家能動手合作，把林邊的枯草，一根一根地拔光，這樣我們以後就安全了。」

大家靜了一下，其中一隻鳥鴉說：「可是，野草那麼多，要拔光多費功夫啊！」

老鳥鴉說：「野草雖然多，只要大家一齊合作，很快就可以拔完的。」

那些鳥鴉彼此看了看，又七嘴八舌地討論起來。有的說：



「這個辦法很好，不過太麻煩……」有的說：「真是莫名其妙，沒事找事作……」有的說：「計劃倒不錯，可惜我太忙，你們先去吧，等我修好了巢就參加。」有的說：「我得先孵完一巢卵……」

一羣鳥鴉吵了半天，也沒有結果。不久，三三兩兩的全飛散了。老鳥鴉嘆了一口氣，但不同飛走，最後決心飛到林邊自己去拔草；拔了半天，才拔了很小很小一塊，老鳥鴉疲乏極了，也知道自己一個人是沒有用的，於是只好飛回巢去。

第二天，樹林一帶很平靜，沒有發生甚麼事情。

第三天，仍然平安無事。

春節到來了，忽然有幾個拜年的小孩從山腳經過，他們一邊走，一邊放爆竹。爆竹花落到山坡的乾草中，就燃起一團野火。一會兒，火苗順着山坡向上燒，很快就蔓延到樹林。林邊的一棵樹燒着了，接着又一棵，三棵，五棵……火勢越來越兇，整個天空被火光映得通紅。

鳥鴉們看見大火燒來，非常驚慌，拚命地叫，但已經無法挽救了。大火燒掉牠們所有的巢；燒死了所有不會飛的小鳥；許多大鳥鴉被烟火薰倒，掉進火裏燒死了。那些幸而飛出火海的鳥鴉，看着這場慘劇，不禁流下淚來，後悔當初沒聽老鳥鴉的話，但後悔又有甚麼用呢？



冰上快艇

科學知識



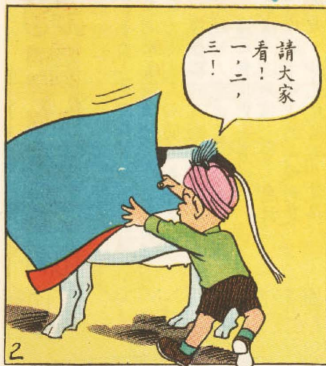
冬天，北歐一帶非常冷，寒風，大雪，很快把湖面的水，結成厚厚一層冰。到這時候，兒童們穿上棉衣，戴上皮帽，一羣羣跑出去，做各種戶外活動。滑冰，有的駕一艘冰上電船，有的拉起帆，比賽冰上快艇。一陣陣北風吹來，帆船兜滿了風，那些冰上快艇，在一望無邊的冰湖上，像箭一樣飛快的滑。看！小朋友！這就是他們在冰湖上遊玩的情景。



古小東

讓牠變!

科學漫畫



小兔的家
這是小兔的家, 牠家房子後面的窗, 有前面窗的半數多一個。右面的窗, 有後面窗的半數多三個。但左面的窗, 也沒有。現在請問小讀者, 小兔的家, 一共有多少窗? (限三分鐘)

二千多年前，楚國人卞和，在荆山（現在湖北省南漳縣附近）得到一塊玉石。從這玉石的外表看來，完全是一塊粗糙的石頭，要不是卞和的眼光銳利，看出裏面含着頂好的美玉，誰也會把它丟棄的。

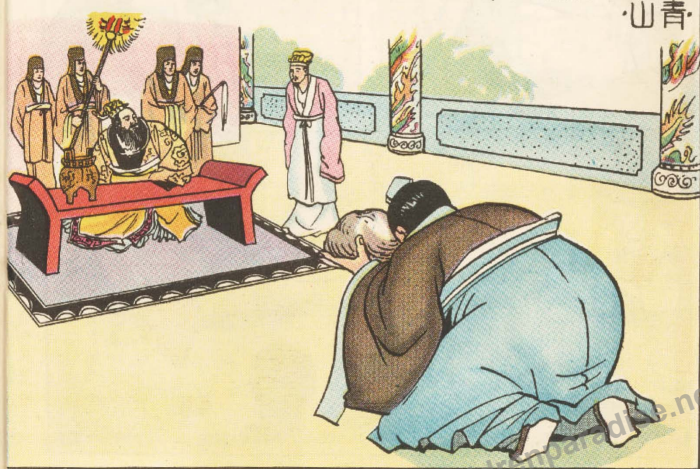
卞和覺得，這無價之寶，應該獻給國家珍藏才好，於是趕到楚國的都城去，拜見楚厲王。楚厲王接過這塊玉石很高興，還讚許卞和是愛國人士。同時一面隆重招待卞和，一面派人找玉器工匠來鑑別這塊玉石。玉器匠捧着這玉石，觀察了半天，始終看不出它的特點，最後反而斷定是塊石頭。楚厲王聽說，很生氣，對卞和罵道：「嘿！你竟敢欺騙君王！來人啊！把他一隻腳砍去！」

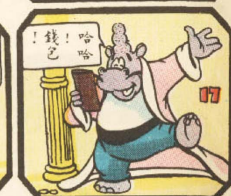
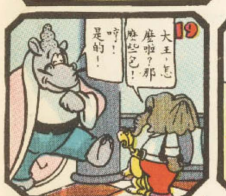
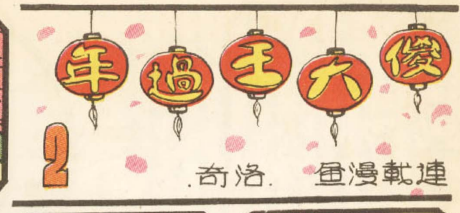
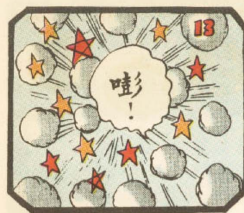


等到武王即位，卞和一拐一拐地又到都城去，把那塊寶玉又呈獻給武王。武王看見卞和的模樣，再看這石頭，心裏

哭了三天三夜。明白卞和遭遇的人，都很表同情，所以有人規勸他說：「唉！你吃了兩次虧，已經夠難受了，難道還想得賞嗎？」卞和流着淚說：「我絕對不是因為得不到獎賞才哭的，我只痛恨那種冒充內行的人，瞎了眼不識真寶，竟把美玉當作石頭！這件無價之寶，可說受了他們侮辱，我替寶玉難過，所以才哭得這麼傷心！」

這事情很快傳到文王的耳裏，文王馬上派人接待卞和，另外聘有名的玉器匠，把這玉石仔細琢磨，果然是塊晶瑩潤滑的美玉。後來這塊美玉，被賜名稱做「和氏璧」，於是卞和的願望才算達到了。

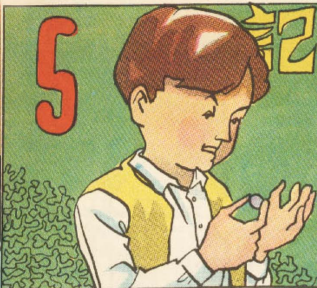




湯姆歷險記

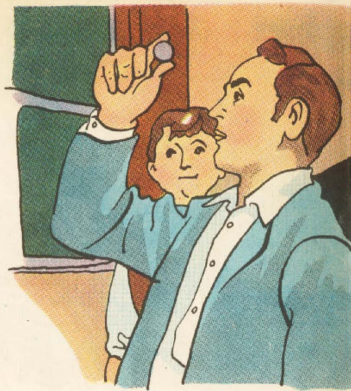
著名作家 艾博 改編

5



上期提要：
湯姆的家境漸漸窮苦起來，最後沒有辦法，把以前被救那人送給爸爸的鑽石取出，想去賣了它，但是從盒中拿出鑽石，聽見裏面發出一種聲音來了。

(一) 「姐姐，你聽聽！鑽石裏面有聲響。」湯姆把鑽石放在美麗的耳邊。
「是的！這真怪了！」梅麗裂着嘴，奇怪的樣子說：「有一種音樂聲，很好聽！」
湯姆又放在爸爸的耳邊，媽媽的耳邊，一個一個讓他們聽，大家聽完又驚又喜。小湯姆，捏着鑽石，在衣襟上擦了幾下，然後拿起來仔細看了看，
「喲！這裏有甚麼？像一個地圖！」
「地圖？湯姆！」
拿來我看
看！
湯姆爸爸接過鑽石球，對着光亮的窗戶，瞪着眼睛，仔細地查看一番。



(三) 就見後窗口那裏，有個人，披着一件黑大衣，戴着一頂大緣帽，偷偷地向室裏望。
「喂：誰？這人一定是個壞蛋！」
「他就是和畢雷在一起的那個高個子。」湯姆這時，推開後門剛想追，
「湯姆，這時候，你可不能亂跑！」媽媽捉着衣襟，把湯姆攔住了。

(二)

「真是地圖！好像是美國地圖！地圖下面，隱隱糊糊能看出像鑽石的標記……這裏一定是出產鑽石的地方……」湯姆：千萬不能賣掉這東西！」
爸爸剛說完，就見大狗黑虎子，從火爐旁邊爬起來，汪汪！汪汪！叫了幾聲就往外跑。



(四) 傍晚的時候，譚家何二叔，抱了一簍鮮魚，到湯姆家中來。何克聽說鑽石裏有地圖，也拿起來看了一下，很驚喜的樣子說：「這東西一定寶貴極了！」



再說那位高個漢子，自從逃走以後，大

狗黑虎子，一直就沒有回家。當時，黑虎子發現窗外有人，跟後面緊追；高個漢子



(五) 「喂！畢雷先生，那顆鑽石，的確是寶貴的東西呀！」高個子見了畢雷，將他在窗外偷看的情形說了一遍。「真是那麼寶貴嗎？那天太大意啦！」畢雷很後悔的樣子，跟高個子爬在桌面上，嘖嘖咕咕也不知商量些甚麼。

畢雷和高個子，為了發財，甚麼壞事都肯幹。他們盜取海中漁船，破壞人家魚網，甚至打傷湯姆的爸爸，這兩個傢伙，真是兩個大壞蛋。

(六) 現在，他們又在計劃搗鬼：「喂！這回你可得好好作呀！」畢雷看着高個子，「當然了，你放心好啦！」

夜裏，兩個人披上大衣，偷偷地離開家。外面的雪下得很大，兩人急急忙忙地趕到湯姆村上來。



(七) 半夜，小湯姆聽見大狗黑虎子叫，汪汪，唔……汪汪！湯姆被叫聲驚醒，立刻爬起來，到窗邊張望。

「姐姐，姐姐，你醒醒！」湯姆順手把梅麗推起來。「外面有人！」就見雪地上有個黑衣大漢，讓黑虎子追得拚命跑。「有黑虎子，不要緊！」兩人怕冷，又鑽進被窩裏，很快就睡着了。



(八)
停了一會兒，忽然聽見室內吽地一聲，又把湯姆驚醒了。湯姆揉揉眼睛仔細一看，屋中有一個人，手中提盞油燈，在四處尋找甚麼。湯姆立刻爬起來，高聲喊：「爸爸！進來賊啦！」聽見湯姆的喊聲，那賊扔下油燈，慌慌張張就跑開了。
真不幸，沒料到燈油撒在地板，立刻着起大火來了。
湯姆全家立刻忙着搶救，但怎樣也救不



熄，火焰越燒越猛，一會功夫，全屋都蔓延開。村上的人見湯姆家着了火，全

趕來搶救，水龍頭對着火源猛澆，但因為火勢太兇，終於把湯姆的家，燒得一乾二淨。爸爸、媽媽、梅麗、湯姆，瞪着眼睛望着燒過的灰燼，說不出一句話來。這時，何克先生忽然跑來，



(九)

「湯姆！不要傷心，以後請到我家住吧！我那裏只有我一個人。」何克特來安慰他們。

再說黑虎子自從夜裏跑出去，直到大火過後也不見回來。「黑虎子那兒去啦？」湯姆和梅麗出去尋找，走到村頭，見黑虎子讓人家用繩拴在樹下了。「一定是那高個子幹的，他引誘黑虎子追出去，然後讓畢雷偷着摸進咱家。」湯姆好像忽然明白過來，然後從衣袋裏掏出一個小紅盒，對姐姐說：「不怕，那顆鑽石在我這兒哪！」

惡霸畢雷想盜取鑽石，惹起一場大火，但鑽石仍在湯姆手中，為了這個珍奇的東西，下期更要緊張了。

期	價	實	收	(港幣)	台	元
全年十二期	11.50	7.50	11.50	11.50	11.50	11.50
全年二十期	11.50	14.00	11.50	11.50	11.50	11.50

• 歡迎函索目錄及訂閱 • 特刊送禮 •

CHILDREN'S PARADISE SOCIETY
No.26-A, Des Voeux Road, C., First Floor, H.K.
P. O. BOX. 5562 KL.



錄日期八十九第：園樂童兒

智力測驗	湯姆歷險記	彼大王過年	和氏璧	讓把雙	智力測驗	冰上快艇	鳥鴉的故事	正義鐘	最大的喇叭	新年趣劇	小松鼠的橡果	小園圖	神奇樂器	楊音台
(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁	(一) 一頁
20	22	20	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17

中華民國四十六年二月一日出版
兒童樂園 半月刊
第九十八期
定價：台幣三元 港幣六毫
叻幣三毫半
外埠酌加郵費
發行人 楊望江
出版者 兒童樂園
印刷者 友聯機印廠
電話：六五一〇九號
香港政府核准登記
僑務委員會登記證
台教新字壹叁柒號

國·香 **風漫稽滑**

